



Asus HZ-1 User Manual

Usb 3.0 docking station

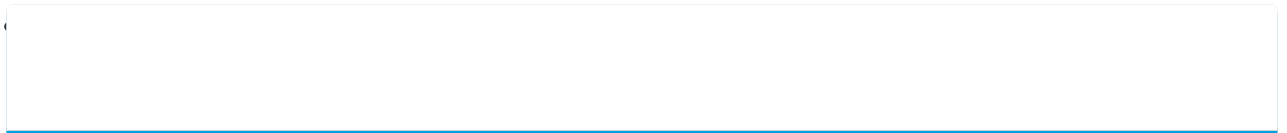
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18

19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68

69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100
101
102
103
104
105
106
107
108
109
110
111
112
113
114
115
116
117
118

119
120
121
122
123
124
125
126
127
128
129
130
131
132
133
134
135
136
137
138
139
140
141
142
143
144
145
146
147
148
149
150
151
152
153
154
155
156
157
158
159
160
161
162
163
164
165
166
167
168

169
170
171
172
173
174
175
176
177
178
179
180
181
182
183
184
185
186
187
188
189
190
191
192
193
Table Of Contents
194



•

[Table of Contents](#)

•

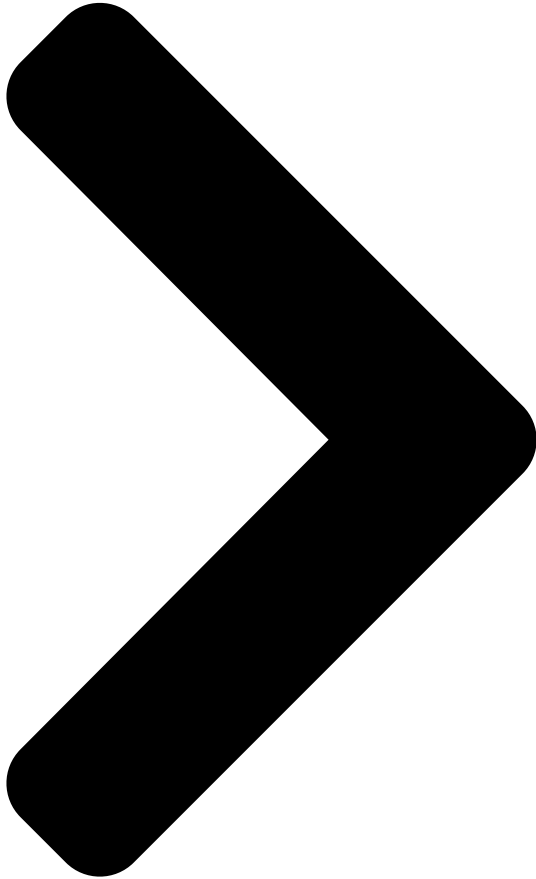
Bookmarks

Quick Links

- [1 Technical Support](#)
- [2 Asus Contact Information](#)
- [3 Specifications Summary](#)
- [4 Hardware Features](#)
- [5 Setting up Your Docking Station](#)
- [6 Installing the Drivers](#)

7 Connecting an External Monitor

[Download this manual](#)



®

HZ-1 USB 3.0 Docking Station User Guide

Q6871 / October 2011



Table of Contents

[Next Page](#)

1
2
3
4
5

Related Manuals for Asus HZ-1

[Docking Station Asus HZ-3A User Manual](#)

Usb 3.0 hz-3a docking station (186 pages)

[Docking Station Asus DC300 User Manual](#)

Triple display usb-c dock (84 pages)

[Docking Station Asus Power Station II V2.0 User Manual](#)

(13 pages)

[Docking Station Asus XG Station PRO Quick Start Manual](#)

(15 pages)

[Docking Station Asus USB2.0_HZ-1 DOCKING-STATION User Manual](#)

Usb 2.0 docking station (140 pages)

[Docking Station Asus DC200 User Manual](#)

Dual 4k usb-c dock (74 pages)

[Docking Station Asus ROG XG MOBILE Service Manual](#)

(17 pages)

[Docking Station Asus T100 Series User Manual](#)

Mobile dock (6 pages)

[Docking Station Asus ADSU001 Quick Start Manual](#)

Professional dock (96 pages)

[Docking Station Asus XG Station Quick Installation Manual](#)

Asus xg station quick installation guide q3493 (150 pages)

[Docking Station Asus DC100 User Manual](#)

Usb-c mini dock (84 pages)

[Docking Station Asus ROG XG-Station 2 Quick Start Manual](#)

External graphics card dock (112 pages)

[Docking Station Asus TwinView Dock User Manual](#)

(116 pages)

[Docking Station Asus PadFone Station Quick Start Manual](#)

Padfone station quick start guide (16 pages)

Summary of Contents for Asus HZ-1

[Page 1](#) ® HZ-1 USB 3.0 Docking Station User Guide Q6871 / October 2011...

Page 2 Table of contents English	1	Français	18	Deutsch		
.....29	Português	40	Español.....	51	Italiano	
.....62	Українська	73	Русский	84	Türkçe	
.....95	한국어	106	繁體中文	117	Polski	
.....128	Čeština.....	139	Magyar	150	Slovensky	
.....						

[Page 3: Asus Contact Information](#)

+1-510-739-3777 +1-510-608-4555 Web site usa.asus.com Technical Support Telephone
+1-812-282-2787 Support fax +1-812-284-0883 Online support support.asus.com ASUS
Computer GmbH (Germany and Austria) Address Harkort Str. 21-23, D-40880 Ratingen,
Germany +49-2102-959911 Web site www.asus.de Online contact www.asus.de/sales Technical

Support Telephone (Component) +49-1805-010923*...

[Page 4: Conventions Used In This Guide](#)

Refer to the following sources for additional information and for product and software updates. ASUS websites The ASUS website provides updated information on ASUS hardware and software products. Refer to the ASUS website www.asus.com. ASUS Local Technical Support Visit ASUS website at <http://support.asus.com/contact> for the contact information of local Technical Support Engineer.

[Page 5: Federal Communications Commission Interference Statement](#)

Notices Federal Communications Commission Interference Statement This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

[Page 6: Asus Recycling/Takeback Services](#)

ASUS Recycling/Takeback Services ASUS recycling and takeback programs come from our commitment to the highest standards for protecting our environment. We believe in providing solutions for you to be able to responsibly recycle our products, batteries, other components as well as the packaging materials.

[Page 7: Package Contents](#)

HZ-1 USB 3.0 Docking Station User Guide Knowing your HZ-1 USB 3.0 docking station Package contents • ASUS Docking Station x1 • Power adapter x1 • Driver CD x1 • USB 3.0 cable x1 • User Guide x1 If any of the items is damaged or missing, contact your retailer.

[Page 8: Hardware Features](#)

HZ-1 USB 3.0 Docking Station User Guide Hardware features Back view Right side view Left side view DVI-D (Single Link) port Connects to a DVI-D monitor or other DVI-D compatible devices. HDMI port Connects to an HDMI monitor or other HDMI compatible devices.

[Page 9: Installing The Drivers](#)

HZ-1 USB 3.0 Docking Station User Guide Installing your HZ-1 USB 3.0 docking station Installing the drivers 1. Place the Driver CD into your computer's optical drive. 2. Click Setup.exe. 3. Select your language and click I Accept. 4. Wait until the drivers are installed successfully in your computer.

[Page 10: Connecting An External Monitor](#)

HZ-1 USB 3.0 Docking Station User Guide Using your HZ-1 USB 3.0 docking station While using your docking station, keep it connected to a power outlet. Otherwise, the devices connected to it will not function properly. Connecting an external monitor Use a VGA, an HDMI, or a DVI-D cable to connect an external monitor to your docking...

[Page 11](#) HZ-1 USB 3.0 Docking Station User Guide The following table shows the HZ-1 USB 3.0 Docking Station's connection: External Docking Video Output Monitor Cable Video Output Section A Video Output Section B Connection Type DVI HDMI HDMI x x x...

[Page 12: Controlling The Display](#)

HZ-1 USB 3.0 Docking Station User Guide Controlling the display When the devices are attached, an icon appears in the taskbar. This gives you access to the DisplayLink manager menu. From the taskbar, click the Show hidden icons arrow. Click the...

[Page 13](#) HZ-1 USB 3.0 Docking Station User Guide Docking station's functions Menu Function DisplayLink Manager Click to open and manage your displays using the Windows utility. Check for updates Click to check and download the latest driver version from the update server.

[Page 14: Extending Your Desktop To An External Monitor](#)

HZ-1 USB 3.0 Docking Station User Guide Extending your desktop to an external monitor Use an external monitor to extend your desktop and have an additional workspace. This allows you to:

- Display one document or application across your computer monitor and external monitor.

[Page 15: Mirroring Your Desktop To An External Monitor](#)

HZ-1 USB 3.0 Docking Station User Guide Mirroring your desktop to an external monitor Use an external monitor to duplicate your desktop area. NOTE: It is normal if your computer screen goes black or flashes temporarily after you change the display mode of your external monitor.

[Page 16](#) HZ-1 USB 3.0 Docking Station User Guide Connecting to the Internet Use an RJ-45 cable to connect your docking station to a local area network (LAN) (A) or a DSL/cable modem (B). The yellow LED on the LAN port lights up when there is an Internet connection. The green LED lights up when there is Internet activity.

[Page 17](#) HZ-1 USB 3.0 Docking Station User Guide Disconnecting your HZ-1 USB 3.0 docking station You can connect and disconnect the docking station while your computer is running. • DO NOT disconnect the docking station while data is being transferred between your computer and the docking station.

[Page 18: Contenu De L'emballage](#)

Guide de l'utilisateur pour station d'accueil USB 3.0 HZ-1 Présentation de votre station d'accueil USB 3.0 HZ-1 Contenu de l'emballage • Station d'accueil ASUS x 1 • Adaptateur secteur x 1 • CD de pilotes x 1 • Câble USB 3.0 x 1 •...

[Page 19: Caractéristiques Matérielles](#)

Guide de l'utilisateur pour station d'accueil USB 3.0 HZ-1 Caractéristiques matérielles Vue de dos Vue de droite Vue de gauche Port DVI-D (Liaison unique) Permet de connecter un moniteur DV-D ou toute autre périphérique compatible DV-D. Port HDMI Permet de connecter un moniteur HDM ou tout autre périphérique compatible HDM.

[Page 20: Installer Les Pilotes](#)

Guide de l'utilisateur pour station d'accueil USB 3.0 HZ-1 Installation de votre station d'accueil USB 3.0 HZ-1 Installer les pilotes 1. Placez le CD de pilotes dans le lecteur optique de votre ordinateur. 2. Cliquez sur Setup.exe. 3. Sélectionnez la langue puis cliquez sur I Accept.

[Page 21: Connecter Un Moniteur Externe](#)

Guide de l'utilisateur pour station d'accueil USB 3.0 HZ-1 Utilisation de votre station d'accueil USB 3.0 HZ-1 Lorsque vous utilisez votre station d'accueil, gardez celle-ci connectée à une prise de courant. Sinon, les périphériques connectés ne fonctionneront pas correctement. Connecter un moniteur externe Utilisez un câble VGA, un HDM...

[Page 22](#) Guide de l'utilisateur pour station d'accueil USB 3.0 HZ-1 Le tableau qui suit montre la connexion de la station d'accueil USB 3.0 HZ-1 : Type de Sortie vidéo accueil connexion Section A de la sortie Section B de la sortie par câble...

[Page 23: Contrôle De L'écran](#)

Guide de l'utilisateur pour station d'accueil USB 3.0 HZ-1 Contrôle de l'écran Lorsque les périphériques sont branchés, une icône s'affiche sur la barre des tâches. Elle vous permet d'accéder au menu du gestionnaire DisplayLink. À partir de la barre des tâches, cliquez sur la flèche Show hidden icon (Afficher les icônes cachées).

[Page 24](#) Guide de l'utilisateur pour station d'accueil USB 3.0 HZ-1 Fonctions de la station d'accueil Menu Fonction Gestionnaire Cliquez ici pour ouvrir et gérer vos écrans à l'aide de l'utilitaire Windows. DisplayLink Chercher des mises à Cliquez ici pour chercher et télécharger la dernière version du pilote à partir de votre...

[Page 25: Etendre L'affichage De Votre Ordinateur Vers Un Moniteur Externe](#)

Guide de l'utilisateur pour station d'accueil USB 3.0 HZ-1 Etendre l'affichage de votre ordinateur vers un moniteur externe Utilisez un moniteur externe pour étendre l'affichage de votre ordinateur pour obtenir un espace de travail supplémentaire. Ceci vous permet : •...

[Page 26: Obtenir Un Double Affichage De Votre Écran Sur Un Moniteur](#)

[Externe](#)

Guide de l'utilisateur pour station d'accueil USB 3.0 HZ-1 Obtenir un double affichage de votre écran sur un moniteur externe Utilisez un moniteur externe pour obtenir un double affichage sur deux écrans. NOTE : Il est normal que l'écran devienne noir ou clignote lorsque vous modifiez le mode d'affichage de votre moniteur externe.

[Page 27: Se Connecter À Internet](#)

Guide de l'utilisateur pour station d'accueil USB 3.0 HZ-1 Se connecter à Internet Utilisez un câble RJ-45 pour connecter votre station d'accueil à un LAN (réseau local) (A) ou à un modem DSL/câble (B). La LED lumineuse du port LAN s'allume lorsqu'une connexion à Internet est établie. La LED verte s'allume en cas d'activité...

[Page 28](#) Guide de l'utilisateur pour station d'accueil USB 3.0 HZ-1 Déconnecter votre station d'accueil USB 3.0 HZ-1 Vous pouvez connecter ou déconnecter la station d'accueil lorsque votre ordinateur est allumé. • NE DECONNECTEZ PAS la station d'accueil lorsque des données sont en cours de transfert entre votre ordinateur et la station d'accueil.

[Page 29](#) HZ-1 USB 3.0 Docking Station Benutzerhandbuch Kennenlernen Ihrer HZ-1 USB 3.0 Docking Station Packungsinhalt • 1x ASUS Docking Station • 1x Netzteil • 1x Treiber-CD • 1x USB 3.0-Kabel • 1x Benutzerhandbuch Wenn ein Teil fehlt oder beschädigt ist, kontaktieren Sie bitte umgehend Ihren Händler.

[Page 30](#) HZ-1 USB 3.0 Docking Station Benutzerhandbuch Hardware-Funktionen Rückseitenansicht Rechte Seitenansicht Linke Seitenansicht DVI-D (Single Link) -Anschluss Anschluss für einen DV-D-Monitor oder andere DV-D-Geräte. HDMI-Anschluss Anschluss für einen HDM-Monitor oder andere HDM-Geräte. VGA-Anschluss Anschluss für einen VGA-Monitor oder andere VGA-Geräte. 10/100/1000Mbps LAN (RJ-45) -Anschluss Verbindung zu einem Kabel-/DSL-Modem oder einen lokalen Netzwerk (LAN).

[Page 31: Installieren Der Treiber](#)

HZ-1 USB 3.0 Docking Station Benutzerhandbuch Installieren Ihrer HZ-1 USB 3.0 Docking Station Installieren der Treiber 1. Legen Sie die Treiber-CD in das optische Laufwerk Ihres Computers. 2. Klicken Sie auf Setup.exe. 3. Wählen Sie Ihre Sprache und klicken Sie dann auf I Accept.

[Page 32: Anschließen Eines Externen Monitors](#)

HZ-1 USB 3.0 Docking Station Benutzerhandbuch Benutzen Ihrer HZ-1 USB 3.0 Docking Station Belassen Sie die Docking Station während der Benutzung an der Stromversorgung, anderenfalls funktionieren die daran angeschlossenen Geräte nicht richtig. Anschließen eines externen Monitors Benutzen Sie ein VGA-, HDM- oder DV-D-Kabel, um einen externen Monitor mit Ihrer Docking Station zu verbinden.

[Page 33](#) HZ-1 USB 3.0 Docking Station Benutzerhandbuch Die folgende Tabelle zeigt Ihnen die Anschlussmöglichkeiten Ihrer HZ-1 USB 3.0 Docking Station: Externe Monitor- Docking Video-Ausgang Kabelverbindung Video-Ausgang Sektion A Video-Ausgang Sektion B DV-D HDM HDM DV-D ...

[Page 34](#) HZ-1 USB 3.0 Docking Station Benutzerhandbuch Steuern der Anzeige Wenn die Geräte angeschlossen sind erscheint ein Symbol in der Taskleiste. Dieses gibt Ihnen Zugang zu den DisplayLink-Managermenü. Klicken Sie in der Taskleiste auf den Pfeil für ausgeblendete Symbole anzeigen. Klicken Sie auf...

[Page 35](#) HZ-1 USB 3.0 Docking Station Benutzerhandbuch Funktionen Ihrer Docking Station Menü Funktion DisplayLink Manager Verwalten Ihrer Anzeigen über das Windows-Hilfsprogramm. Auf Updates Überprüfen auf Updates und herunterladen der neusten Treiber. überprüfen ASUSTEK USB Anzeigen und benutzen der Liste der Untermenüs zur Verbesserung der Docking Station Einstellungen Ihrer Docking Station:...

[Page 36: Erweitern Der Anzeige Ihres Computers Auf Den Externen Monitor](#)

HZ-1 USB 3.0 Docking Station Benutzerhandbuch Erweitern der Anzeige Ihres Computers auf den externen Monitor Benutzen Sie einen externen Monitor, um die Anzeige Ihres Computers zu erweitern und so eine zusätzliche Arbeitsfläche zu schaffen. Damit können Sie: • Ein

Dokument oder eine Anwendung auf den Monitor Ihres Computers und des externen Monitor aufteilen.

[Page 37: Spiegeln Der Anzeige Ihres Computers Auf Den Externen Monitor](#)

HZ-1 USB 3.0 Docking Station Benutzerhandbuch Spiegeln der Anzeige Ihres Computers auf den externen Monitor
nutzen Sie einen externen Monitor, um die Anzeige Ihres Computer zu spiegeln. Es ist normal, dass der Bildschirm schwarz wird oder kurzzeitig flackert, wenn Sie den Anzeigemodus Ihres externen Monitors ändern.

[Page 38: Verbinden Mit Dem Internet](#)

HZ-1 USB 3.0 Docking Station Benutzerhandbuch Verbinden mit dem Internet
Benutzen Sie ein RJ-45-Kabel, um den LAN-Anschluss an Ihrer Docking Station mit einem lokalen Netzwerk (LAN) (A) oder einem Kabel-/DSL-Modem (B) zu verbinden. Die gelbe LED am LAN-Anschluss leuchtet auf, wenn eine Verbindung zum Internet besteht.

[Page 39](#) HZ-1 USB 3.0 Docking Station Benutzerhandbuch Trennen Ihrer HZ-1 USB 3.0 Docking Station
Sie können die Docking Station anschließen und trennen, während der Computer läuft. • Trennen Sie die Docking Station NICHT vom Computer, während Daten übertragen werden. Warten Sie, bis die Datenübertragung abgeschlossen ist.

[Page 40: Conteúdo Da Embalagem](#)

Guia do utilizador da Estação de ancoragem USB 3.0 HZ-1
Conhecer a sua estação de ancoragem USB 3.0 HZ-1
Conteúdo da embalagem • Estação de ancoragem ASUS x1 • Transformador x1 • CD de controladores x1 • Cabo USB 3.0 x1 •...

[Page 41: Características Do Hardware](#)

Guia do utilizador da Estação de ancoragem USB 3.0 HZ-1
Características do hardware
Vista traseira Vista do lado direito Vista do lado esquerdo Porta DVI-D (Ligação única) Para ligação a um monitor DV-D ou a outros dispositivos DV-D compatíveis. Porta HDMI Para ligação a um monitor HDM...

[Page 42](#) Guia do utilizador da Estação de ancoragem USB 3.0 HZ-1
Instalar a sua estação de ancoragem USB 3.0 HZ-1
Instalação dos controladores
1. Coloque o CD de Controladores na unidade óptica do computador. 2. Clique no ficheiro Setup.exe. 3. Selecciono o seu idioma e clique em I Accept (Aceito).

[Page 43: Ligar Um Monitor Externo](#)

Guia do utilizador da Estação de ancoragem USB 3.0 HZ-1
Utilizar a sua estação de ancoragem USB 3.0 HZ-1
Mantenha a estação de ancoragem ligada a uma tomada eléctrica durante a sua utilização. Caso contrário, os dispositivos aí ligados poderão não funcionar correctamente.

[Page 44](#) Guia do utilizador da Estação de ancoragem USB 3.0 HZ-1
A tabela seguinte mostra as ligações da Estação de Ancoragem USB 3.0 HZ-1:
Tipo de Saída de vídeo da estação de ancoragem ligação do Saída de vídeo Secção A Saída de vídeo Secção B...

[Page 45](#) Guia do utilizador da Estação de ancoragem USB 3.0 HZ-1
Controlar o monitor
Quando os dispositivos estiverem ligados, será apresentado um ícone na barra de tarefas. Esse ícone dar-lhe-á acesso ao menu do gestor DisplayLink. Na barra de tarefas, clique na seta Show hidden icons (Mostrar ícones ocultos).

[Page 46](#) Guia do utilizador da Estação de ancoragem USB 3.0 HZ-1
Funções da estação de ancoragem
Menu Função Gestor DisplayLink
Clique para abrir e gerir os seus monitores utilizando o utilitário do Windows. Procurar Clique para procurar e transferir a versão mais recente do controlador a partir actualizações...

[Page 47](#) Guia do utilizador da Estação de ancoragem USB 3.0 HZ-1
Expandir o seu ambiente de trabalho para um monitor externo
Utilize um monitor externo para expandir o seu ambiente de trabalho e criar uma área de trabalho adicional. Isto permite-lhe: •...

[Page 48](#) Guia do utilizador da Estação de ancoragem USB 3.0 HZ-1
Espelhar o seu ambiente de trabalho num monitor externo
Utilize um monitor externo para duplicar o seu ambiente de

trabajo. NOTA: É normal que o ecrã do seu computador fique preto ou intermitente temporariamente após alterar o modo de exibição do seu monitor externo.

[Page 49: Ligar À Internet](#)

Guia do utilizador da Estação de ancoragem USB 3.0 HZ-1 Ligar à Internet Utilize um cabo RJ-45 para ligar a sua estação de ancoragem a uma rede local (LAN) (A) ou a um modem DSL/cabo (B). O LED amarelo na porta LAN acende quando existir um ligação à Internet. O LED verde acende quando existir atividade na ligação à...

[Page 50](#) Guia do utilizador da Estação de ancoragem USB 3.0 HZ-1 Desligar a sua estação de ancoragem USB 3.0 HZ-1 Pode ligar e desligar a estação de ancoragem durante o funcionamento do seu computador. NÃO desligue a estação de ancoragem se estiverem a ser transferidos dados entre o seu computador e a estação de ancoragem.

[Page 51: Contenido Del Paquete](#)

Estación de acoplamiento USB 3.0 HZ-1 guía del usuario Familiarizarse con la estación de acoplamiento USB 3.0 HZ-1 Contenido del paquete • Base de conexiones ASUS x1 • Adaptador de alimentación x1 • CD con controladores x1 • Cable USB 3.0 x1 • ...

[Page 52: Características De Hardware](#)

Estación de acoplamiento USB 3.0 HZ-1 guía del usuario Características de hardware Vista posterior Vista lateral derecha Vista lateral izquierda Puerto DVI-D (un solo enlace) Permite conectar un monitor DV-D u otros dispositivos compatibles DV-D. Puerto HDMI Permite conectar un monitor HDM u otros dispositivos compatibles HDM.

[Page 53: Instalar Los Controladores](#)

Estación de acoplamiento USB 3.0 HZ-1 guía del usuario Instalar la estación de acoplamiento USB 3.0 HZ-1 Instalar los controladores 1. Inserte el CD con los controladores en la unidad óptica del equipo. 2. Haga clic en Setup.exe. 3. Seleccione el idioma y haga clic en I Accept (Acepto).

[Page 54: Conectar Un Monitor Externo](#)

Estación de acoplamiento USB 3.0 HZ-1 guía del usuario Usar la estación de acoplamiento USB 3.0 HZ-1 Cuando utilice la base de conexiones, manténgala conectada a una toma de corriente eléctrica. De lo contrario, los dispositivos conectados a ella no funcionarán correctamente.

[Page 55](#) Estación de acoplamiento USB 3.0 HZ-1 guía del usuario En la tabla siguiente se muestra la conexión de la estación de acoplamiento USB 3.0 HZ-1: Tipo de Salida de video de acoplamiento conexión Sección de salida de Sección de salida de...

[Page 56](#) Estación de acoplamiento USB 3.0 HZ-1 guía del usuario Controlar la pantalla Cuando los dispositivos estén conectados, aparecerá un icono en la barra de tareas. Este icono le proporciona acceso al menú del administrador DisplayLink. En la barra de tareas, haga clic en la flecha Show hidden icons (Mostrar iconos ocultos).

[Page 57](#) Estación de acoplamiento USB 3.0 HZ-1 guía del usuario Funciones de la estación de acoplamiento Menú Función Administrador Haga clic para abrir y administrar las pantallas mediante Windows. DisplayLink Buscar Haga clic para buscar la versión de controlador más reciente y descargarla del actualizaciones servidor de actualización.

[Page 58](#) Estación de acoplamiento USB 3.0 HZ-1 guía del usuario Extender el escritorio con un monitor externo Utilice un monitor externo para extender el escritorio y tener un espacio de trabajo adicional. De esta forma puede: • Mostrar un documento o aplicación a través del monitor del equipo y del monitor externo;...

[Page 59: Reflejar El Escritorio En Un Monitor Externo](#)

Estación de acoplamiento USB 3.0 HZ-1 guía del usuario Reflejar el escritorio en un monitor externo Utilice un monitor externo para duplicar el área del escritorio. NOTA: es normal que la pantalla del equipo se quede en blanco o parpadee temporalmente después de cambiar el modo de visualización del monitor externo.

[Page 60: Conectarse A Internet](#)

Estación de acoplamiento USB 3.0 HZ-1 guía del usuario Conectarse a Internet Utilice un cable RJ-45 para conectar la base de acoplamiento a una red de área local (LAN) (A) o a un módem DSL o de cable (B). El LED amarillo del puerto LAN se ilumina cuando hay conexión a Internet. El LED verde se ilumina cuando hay actividad de Internet.

[Page 61](#) Estación de acoplamiento USB 3.0 HZ-1 guía del usuario Desconectar la estación de acoplamiento USB 3.0 HZ-1 Puede conectar y desconectar la base de conexiones mientras el equipo está en funcionamiento. • No desconecte la base de conexiones mientras se transfieren datos entre esta y su PC.

[Page 62: Contenuto Della Confezione](#)

Docking Station HZ-1 USB 3.0 - Guida Utente Descrizione della Docking Station HZ-1 USB 3.0 Contenuto della Confezione • ASUS Docking Station x1 • Adattatore di corrente x1 • CD Driver x1 • Cavo USB 3.0 x1 • Guida Utente x1 Per eventuali articoli danneggiati o mancanti, contattare il rivenditore.

[Page 63: Descrizione Hardware](#)

Docking Station HZ-1 USB 3.0 - Guida Utente Descrizione Hardware Lato posteriore Lato destro Lato sinistro Porta DVI-D (Single Link) Consente di collegare un monitor DV-D o altri dispositivi compatibili DV-D. Porta HDMI Consente di collegare un monitor HDM o altri dispositivi compatibili HDM.

[Page 64: Installazione Driver](#)

Docking Station HZ-1 USB 3.0 - Guida Utente Installazione della Docking Station HZ-1 USB3.0 Installazione driver 1. Inserire il CD Driver nell'unità ottica del computer. 2. Cliccare Setup.exe. 3. Selezionare la lingua e cliccare I Accept. 4. Attendere che sia completata l'installazione dei driver nel computer.

[Page 65: Connessione Con Un Monitor Esterno](#)

Docking Station HZ-1 USB 3.0 - Guida Utente Utilizzo della Docking Station HZ-1 USB 3.0 Quando in funzione, tenere sempre la docking station inserita in una presa di corrente, altrimenti i dispositivi ad essa collegati non funzionano correttamente. Connessione con un Monitor Esterno Per collegare un monitor esterno alla docking station, utilizzare un cavo VGA, HDM...

[Page 66](#) Docking Station HZ-1 USB 3.0 - Guida Utente La seguente tabella mostra la connessione della Docking Station HZ-1 USB 3.0: Tipo di Uscita Video Docking Station Connessione Uscita Video Sezione A Uscita Video Sezione B Cavi Monitor Esterno DV HDM...

[Page 67](#) Docking Station HZ-1 USB 3.0 - Guida Utente Controllo Display Quando i dispositivi sono collegati, nella barra delle applicazioni appare un'icona, che consente di accedere al menu di DisplayLink Manager. Dalla barra delle applicazioni, cliccare sulla freccia Show hidden icons.

[Page 68](#) Docking Station HZ-1 USB 3.0 - Guida Utente Funzionalità della Docking Station Menu Funzione DisplayLink Manager Consente di gestire contemporaneamente più schermi. Controllo Controlla e scarica dal server aggiornamenti la versione driver più recente. aggiornamenti ASUS USB Permette di visualizzare e utilizzare un elenco di sottomenu per ottimizzare le...

[Page 69: Estensione Del Desktop Su Un Monitor Esterno](#)

Docking Station HZ-1 USB 3.0 - Guida Utente Estensione del Desktop su un Monitor Esterno Utilizzare un monitor esterno per estendere il desktop e godere di uno spazio in più. In questo modo, è possibile: • Visualizzare uno stesso documento o un'applicazione sia sullo schermo del computer che su un monitor esterno.

[Page 70: Mirror Del Desktop Su Un Monitor Esterno](#)

Docking Station HZ-1 USB 3.0 - Guida Utente Mirror del Desktop su un Monitor Esterno Utilizzare un monitor esterno per duplicare l'area del desktop. E' normale che, dopo aver cambiato la modalità di visualizzazione del monitor esterno, lo schermo del computer lampeggi o diventi temporaneamente nero.

[Page 71: Connessione A Internet](#)

Docking Station HZ-1 USB 3.0 - Guida Utente Connessione a Internet Utilizzare un cavo RJ-45 per collegare la porta LAN della docking station con una rete LAN (A) o con un modem DSL/cavo (B). In presenza di una connessione a internet, il LED sulla porta LAN si illumina di giallo, mentre diventa verde per segnalare attività...

[Page 72](#) Docking Station HZ-1 USB 3.0 - Guida Utente Disconnessione della Docking Station HZ-1 USB 3.0 E' possibile collegare e scollegare la docking station mentre il computer è in funzione. • NON disconnettere la docking station in fase di trasmissione dati con il computer.

[Page 73: До Комплекту Входять](#)

Керівництво користувача до док-станції USB 3.0 HZ-1 Знайомство із USB 3.0 док-станцією HZ-1 До комплекту входять: • Док-станція ASUS x 1 • Адаптер живлення x 1 • Компакт-диск драйверів x 1 • Кабель USB 3.0 x 1 • Керівництво користувача x 1 Якщо будь-які предмети пошкоджені або відсутні, зверніться до розповсюджувача. Технічні характеристики Порт входу потоку USB 3.0 для пристрою USB 3.0 (гніздо типу A) x 3 Порт мікрофона x 1 Порт навушника x 1 Порт LAN (RJ-45) 10/100/1000 Мб/сек. x 1 Порт DVI-D (єдиного сполучення) x1 Порти Порт VGA x1 Порт HDMI x1 Порт входу постійного струму x 1 Порт виходу потоку USB 3.0 для портативного/стаціонарного...

[Page 74](#) Керівництво користувача до док-станції USB 3.0 HZ-1 Особливі характеристики апаратних засобів Вигляд ззаду Вигляд з правого боку Вигляд з лівого боку Порт DVI-D (єдиного сполучення) Для підключення монітора DVI-D або інших сумісних із DVI-D пристроїв. Порт HDMI Для підключення монітора HDMI або іншого сумісного з HDMI пристрою. Порт VGA Для підключення монітора VGA або іншого сумісного з VGA пристрою. Порт LAN (RJ-45) 10/100/1000 Мб/сек. Для підключення до кабельного/DSL модема або локальної мережі (LAN). Порт навушника...

[Page 75](#) Керівництво користувача до док-станції USB 3.0 HZ-1 Інсталяція USB 3.0 док-станції HZ-1 Інсталяція пристроїв 1. Вставте компакт-диск драйверів до оптичного дисководу комп'ютера. 2. Клацніть по Setup.exe. 3. Виберіть мову і клацніть по I Accept (Приймаю). 4. Почекайте, поки драйвери будуть успішно інстальовані на комп'ютері. • Якщо екран комп'ютера потемніє або тимчасово мерехтіниме під час інсталяції драйверів, це є нормальним явищем. • Переконайтеся, що Ви інстальювали драйвер, перш ніж підключати док-станцію до П ереконайтеся, що Ви інстальювали драйвер, перш ніж підключати док-станцію до комп'ютера.


[Page 76](#) Керівництво користувача до док-станції USB 3.0 HZ-1 Користування USB 3.0 док-станцією HZ-1 Користуючись док-станцією, залишайте її підключеною до джерела живлення. У протилежному випадку пристрої не працюватимуть як слід. Підключення зовнішнього монітора Кабелем VGA, HDMI або DVI-D підключіть зовнішній монітор до Вашої док-станції. Щоб підключити зовнішній монітор до Вашої док-станції, визначте режим підключення подвійного виходу: • VGA + HDMI • HDMI + DVI-D • Кабель VGA / HDMI / DVI-D і конвертер HDMI-в-DVI слід купувати окремо. • Не підключайте монітори до портів VGA, HDMI і DVI-D одночасно. Це може і підключайте монітори до портів VGA, HDMI і DVI-D одночасно. Це може...

[Page 77](#) Керівництво користувача до док-станції USB 3.0 HZ-1 У наступній таблиці показано підключення USB 3.0 док-станції HZ-1: Тип підключення Вихід відео з док-станції кабелю Вихід аудіо Секція A Вихід аудіо Секція B зовнішнього монітора HDMI HDMI
 DVI-D ...

[Page 78](#) Керівництво користувача до док-станції USB 3.0 HZ-1 Контроль дисплею Коли пристрої приєднані, на панелі задач з'являється піктограма. Це надає доступ до меню керування DisplayLink. На панелі задач клацніть по стрілці Show hidden icons (Показати приховані піктограми). Клацніть , щоб показати список меню док-станції.



[Page 79](#) Керівництво користувача до док-станції USB 3.0 HZ-1 Функції док-станції Меню – меню Функція Пристрій керування Клацніть, щоб відкрити і керувати дисплеями утилітою Windows. DisplayLink Перевірити наявність Клацніть, щоб перевірити і завантажити останню версію драйверів з сервера поновлень. поновлень Док-станція ASUSTEK Клацніть, щоб переглянути і користуватися списком підменю, щоб підсилити ефективність налаштувань док-станції: • Чіткість екрану: Клацніть, щоб вибрати чіткість екрану. Можна встановити чіткість екрану лише для головного монітора. • Обертання екрану: Клацніть, щоб вибрати налаштування обертання для зовнішнього монітора. • Розширити до: Клацніть, щоб розширити Windows стаціонарного комп'ютера на монітори розширення,

залежно від їхніх розташувань: Ліворуч, праворуч, вгору або вниз. • Розширення: Клацніть, щоб розширити Windows стаціонарного комп'ютера на монітор розширення. • Встановити головний монітор: Клацніть, щоб встановити екран як головний...

Page 80 Керівництво користувача до док-станції USB 3.0 HZ-1 Розширення стаціонарного ПК на зовнішній монітор Користуйтеся зовнішнім монітором, щоб розширити стаціонарний ПК і отримати додаткове робоче місце. Це надає можливості: • Показувати документ або задачу на всіх комп'ютерних і зовнішніх моніторах. П оказувати документ або задачу на всіх комп'ютерних і зовнішніх моніторах. Показувати документ або задачу на всіх комп'ютерних і зовнішніх моніторах. • а кожному моніторі показувати різні документи або задачі.

Page 81 Керівництво користувача до док-станції USB 3.0 HZ-1 Копіювання стаціонарного ПК на зовнішній монітор Користуйтеся зовнішнім монітором, щоб дублювати ділянку стаціонарного ПК. ПРИМІТКА: Якщо екран комп'ютера потемніє або тимчасово мерехтатиме після зміни режиму дисплею зовнішнього монітора, це є нормальним явищем. Щоб зробити відображення стаціонарного ПК на зовнішній монітор: 1. Правую кнопку клацніть у ділянці повідомлень, щоб відкрити меню DisplayLink. 2. Клацніть по ASUSTEK USB Docking Station (USB Док-станція ASUSTEK). 3. Клацніть по Mirror (Копія). • У режимі копії чіткість екрану і якість кольору для зовнішнього монітору користувач не може...

Page 82 Керівництво користувача до док-станції USB 3.0 HZ-1 Підключення до Інтернет Кабелем підключіть док-станцію RJ-45 до локальної мережі (A) або до DSL/кабельного модему (B). Жовтий світлодіод на порті локальної мережі засвічується, коли встановлено підключення до Інтернет. Зелений світлодіод засвічується, коли йде передача даних в Інтернет. RJ-45 RJ-45 Modem • Якщо не вдається підключитися до Інтернет док-станцією в офісі, перевірте в мережевого Я кщо не вдається підключитися до Інтернет док-станцією в офісі, перевірте в мережевого...


Page 83 Керівництво користувача до док-станції USB 3.0 HZ-1 Відключення USB 3.0 док-станції HZ-1. Під час роботи комп'ютера можна підключати і відключати док-станцію. • Е ВІДКЛЮЧАЙТЕ док-станцію під час передачі даних між комп'ютером і док-станцією. Почекайте, поки буде закінчено передачу даних. • Е ВІДКЛЮЧАЙТЕ док-станції, поки Ви підключені до Інтернет через порт локальної мережі. Спочатку вимкніть підключення Інтернет. Щоб відключити USB 3.0 док-станцію: • Користуйтеся функцією Safely remove hardware (Безпечно видалення пристрою) з ділянки повідомлення, щоб вивільнити адаптер USB-Ethernet і підключені пристрої, такі як пам'ять USB або жорсткий диск USB. • Відключіть док-станцію з комп'ютера і з розетки електромережі.

Page 84: Комплект Доставки

Руководство для док-станции HZ-1 USB 3.0 Знакомство с док-станцией HZ-1 USB 3.0 Комплект поставки • ASUS Док-станция x1 • Блок питания x1 • Компакт-диск с драйверами x 1 • Кабель USB 3.0 x1 • Руководство пользователя x1 Если какие-либо элементы комплекта поставки отсутствуют или повреждены, обратитесь к продавцу. Спецификация Порт USB 3.0 для подключения USB-устройств (тип A) x3 Разъем микрофона x1 Разъем для наушников x1 10/100/1000Mbps (RJ-45) сетевой порт x1 Порты Разъем DVI-D (Single Link) x1 Разъем VGA x1 Разъем HDMI x1 Разъем питания x1 USB 3.0 порт для подключения к компьютеру (тип B) Безопасность Отверстие для замка x2 Блок питания...

Page 85 Руководство для док-станции HZ-1 USB 3.0 Аппаратные функции Вид снизу Вид справа Вид слева Разъем DVI-D (Single Link) Подключение к DVI-D монитору или другому DVI-D-совместимому устройству. Разъем HDMI Подключение к HDMI монитору или другому HDMI-совместимому устройству. Разъем VGA Подключение к VGA монитору или другому VGA-совместимому устройству. 10/100/1000Mbps (RJ-45) сетевой порт Подключение к кабельному/DSL модему или локальной сети (LAN). Разъем наушников Подключение стереоколонок или наушников. Разъем микрофона Подключение микрофона. Стандартный порт USB 3.0 Подключение USB-устройств, например, мыши или джойстика. Отверстие для замка...








Page 86: Установка Док-Станции

Руководство для док-станции HZ-1 USB 3.0 Установка док-станции Установка драйверов 1. Вставьте компакт-диск в оптический привод Вашего компьютера. 2. ажмите Setup.exe. 3. Выберите язык и нажмите I Ассерп. 4. Дождитесь завершения установки драйверов. • При установке драйверов экран может временно отключиться или мигать. • Убедитесь,

что Вы установили драйвер до подключения док-станции к компьютеру. Установка док-станции Для установки док-станции выполните следующее: 1. Подключите один конец, поставляемого в комплекте блока питания, к разъему DC IN док-станции и другой конец к розетке с...

[Page 87: Подключение Внешнего Монитора](#)

Руководство для док-станции HZ-1 USB 3.0 Использование док-станции При использовании док-станции, подключите ее к розетке. В противном случае подключенные устройства могут не работать. Подключение внешнего монитора Подключите внешний монитор к док-станции с помощью VGA, HDMI или DVI кабеля. Для подключения внешнего монитора к док-станции, укажите режим подключения: • VGA + HDMI • HDMI + DVI-D • VGA / HDMI / DVI кабель и HDMI->DVI конвертер приобретаются отдельно. • Не подключайте мониторы к VGA, HDMI и DVI-D портам одновременно. Это может привести к ошибке при конфигурации монитора. • Для получения дополнительной информации о возможностях док-станции смотрите файл Release Note. txt на компакт диске. • Для подключения двух мониторов с разъемом DVI используйте переходник HDMI->DVI. • Для подключения двух мониторов с разъемами DVI и VGA используйте переходник HDMI->DVI.

[Page 88](#) Руководство для док-станции HZ-1 USB 3.0 В таблице показаны возможные типы подключений монитора к док-станции: Тип Видеовыход док-станции подключения Режим A Режим B внешнего монитора HDMI HDMI      DVI-D   DVI-I 